

NI. 2551  
RAD. 2019-00059  
LEY 906 DE 2004  
BIEN JURÍDICO: SALUD PÚBLICA  
CONCEDE LIBERTAD CONDICIONAL  
CONCEDE REDENCION

REPUBLICA DE COLOMBIA



JUZGADO QUINTO DE EJECUCION DE PENAS  
Y MEDIDAS DE SEGURIDAD

Bucaramanga, dieciséis (16) de abril de dos mil veintiuno (2021).

**ASUNTO**

Procede el despacho a resolver la solicitud de redención de pena y de libertad condicional a favor de la condenada **NANCY MARÍA VEGA LEÓN**, identificada con la cédula de ciudadanía No. 1.098.796.825.

**ANTECEDENTES**

Vega León fue condenada en sentencia del 25 de octubre de 2019, proferida por el Juzgado Primero Penal del Circuito Especializado con Funciones de Conocimiento de Bucaramanga a la pena de 58 meses y 15 días de prisión por el delito de tráfico, fabricación o porte de estupefacientes en concurso con concierto para delinquir agravado, así mismo le fue negada la suspensión condicional de la ejecución de la pena y la prisión domiciliaria.

La sentenciada se encuentra privada de la libertad por cuenta de estas diligencias desde el **27 de noviembre de 2018**, al interior del RM BUCARAMANGA.

**CONSIDERACIONES**

Se analizará en primer término lo relativo a la redención de pena y luego la solicitud de libertad condicional y se emitirá la decisión correspondiente.

## I. REDENCIÓN DE PENA.

Entra el Juzgado a establecer la viabilidad de otorgamiento de la redención de pena, conforme a los certificados de cómputos del RM BUCARAMANGA, para lo que procede a detallar los mismos, señalando en cuanto a redención de pena se le avalarán:

CERTIFICADO	FECHA	TRABAJO	ESTUDIO	ENSEÑANZA
17972873	Septiembre a noviembre 2020		372	
18054172	Diciembre 2020 a enero 2021		240	
	<b>TOTAL</b>		<b>612</b>	

En consecuencia, procede la redención de la pena por **ESTUDIO** así:

<b>ESTUDIO</b>	612 / 12
<b>TOTAL</b>	51 días

La evaluación de la conducta del interno calificada en el grado de ejemplar y estudio sobresaliente como se plasma en los certificados del Consejo de Disciplina, permite reconocer la redención de pena que se enuncia, atendiendo lo normado en el código Penitenciario y Carcelario sobre este aspecto.

Luego de acreditado el lleno de las exigencias atrás expuestas por concepto de **ESTUDIO** abonará a **NANCY MARÍA VEGA LEÓN 51 DÍAS DE PRISIÓN.**

Se hace necesario determinar el tiempo físico que lleva privado de la libertad el condenado y las redenciones concedidas, para que tenga claridad sobre su situación jurídica al interior de este diligenciamiento.

❖ **Días Físicos de Privación de la Libertad**

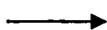
27 de noviembre de 2018 a la fecha → 28 meses 19 días.

❖ **Redención de Pena**

Concedidas en autos anteriores → 6 meses 10 días.

NI. 2551  
RAD. 2019-00059  
LEY 906 DE 2004  
BIEN JURÍDICO: SALUD PÚBLICA  
CONCEDE LIBERTAD CONDICIONAL  
CONCEDE REDENCION

Concedida presente Auto



1 mes 21 días.

<b>Total Privación de la Libertad</b>
---------------------------------------

<b>36 meses 20 días</b>
-------------------------

En virtud de lo anterior, se tiene que a la fecha el condenado **NANCY MARÍA VEGA LEÓN** ha cumplido una pena de **36 MESES 20 DÍAS DE PRISIÓN**, teniendo en cuenta la detención física y las redenciones de pena reconocidas.

## II. LIBERTAD CONDICIONAL.

Entra el Juzgado a establecer la viabilidad o no del sustituto de libertad condicional deprecada en favor de **NANCY MARÍA VEGA LEÓN**, mediante el análisis y valoración de los elementos fácticos y el acopio probatorio obrante en el expediente, así como de los presupuestos normativos establecidos por el Legislador para tal precepto.

En tal sentido el legislador para el caso concreto atendiendo que los hechos ocurrieron en vigencia de la ley 1709 de 2014<sup>1</sup>, exige para la concesión del sustituto de la libertad condicional el cumplimiento efectivo de parte de la pena, adecuado desempeño y comportamiento durante el tratamiento penitenciario y que se demuestre arraigo familiar y social, debiendo existir previa valoración de la conducta punible, estando en todo caso su concesión supeditada a la reparación a la víctima o el aseguramiento del pago de la indemnización<sup>2</sup>.

Veamos entonces como el sentenciado debe haber cumplido mínimo las tres quintas partes de la pena que para el *sub lite* sería **35 meses 3 días de**

<sup>1</sup> 20 de enero de 2014.

<sup>2</sup> "ARTÍCULO 30. Modifícase el artículo 64 de la Ley 599 de 2000 el cual quedará así: Libertad condicional. El juez, previa valoración de la conducta punible concederá la libertad condicional a la persona condenada a pena privativa de la libertad cuando haya cumplido los siguientes requisitos:

1. Que la persona haya cumplido las 3/5 partes de la pena. 2. Que su adecuado desempeño y comportamiento durante el tratamiento penitenciario en el centro de reclusión permita suponer fundadamente que no existe necesidad de continuar con la ejecución de la pena. 3. Que demuestre arraigo familiar y social. "(...)En todo caso su concesión estará supeditada a la reparación a la víctima o al aseguramiento del pago de la indemnización mediante..."

**prisión**, quantum ya superado, pues ha descontado **36 meses 20 días de prisión** entre tiempo físico y redención de pena, tal y como se anotó anteriormente.

No es del caso acreditar el pago de la multa pues la norma no lo exige y en relación a los perjuicios no se advierte que se haya condenado por tal concepto.

De igual manera la norma en cita prevé el adecuado desempeño y comportamiento durante el tratamiento penitenciario en el centro de reclusión que permita suponer fundadamente que no existe necesidad de continuar la ejecución de la pena, esto se refleja en cuanto al comportamiento calificado como bueno y ejemplar sin irregularidad o acontecimiento que permitiera deducir lo contrario y al interior del penal no se observa en los documentos allegados anotación alguna de mala conducta o sanción disciplinaria. Esta situación en las condiciones que se exponen denota su interés en resocializarse demostrando no sólo su actitud de cambio frente a las circunstancias que la llevaron al estado de privación actual, sino un buen proceso resocializador y de contera la posibilidad de otorgarle una oportunidad para retornar a la sociedad.

Frente al aspecto subjetivo es del caso examinar ahora la valoración de la conducta punible como lo exige la normatividad vigente a aplicar, art. 30 de la ley 1709 de 2014, que reformara el artículo 64 del Código Penal. En el *sublite*, se trata de una conducta que causa alarma social como se vislumbra de la narración que hace el juez de conocimiento en la sentencia ya que sin justa causa se vulneró efectivamente el bien jurídico de la seguridad y salud pública. No obstante este reparo es preciso atender, entre otras cosas al marco como se fijó la pena consecuencia de un preacuerdo con la Fiscalía General de la Nación que fue aceptada por el Juez al ajustarse a los presupuestos legales y constitucionales al no vislumbrarse vulneración alguna de garantías fundamentales, lo que refleja que para el Estado la conducta en los términos que se acordó no representa mayor reprensión en el entendido que constituyó un cambio favorable en relación con la pena

NI. 2551  
RAD. 2019-00059  
LEY 906 DE 2004  
BIEN JURÍDICO: SALUD PÚBLICA  
CONCEDE LIBERTAD CONDICIONAL  
CONCEDE REDENCION

imponible, además que operó la aceleración del proceso y la disminución de los costos procesales entre otros.

Así proponiendo la conservación de los preceptos jurisprudenciales en pro de la no vulneración al principio del *non bis in ídem* y que es preciso tener en cuenta el análisis del tratamiento penitenciario de la condenada que para el presente caso como se advirtió se torna destacado frente al actuar que en su momento tuvo para que se les endosara la condena, aunado a que presenta concepto favorable para el sustituto de trato, permite de contera la posibilidad de otorgarle una oportunidad para regresar a la sociedad, pues estas condiciones permiten inferir que en el actual momento procesal no existe necesidad para continuar con la ejecución de la pena a efectos de lograr la concreción de los fines de readaptación social y reincorporación a actividades lícitas.

La anterior conclusión se encuentra soportada con lo señalado en la Corte Constitucional<sup>3</sup> cuando afirma:

*"... No existe identidad total de los hechos en la medida en que, si bien el Juez de ejecución de penas debe valorar la conducta punible, debe analizarla como un elemento dentro de un conjunto de circunstancias. Sólo una de tales circunstancias es la conducta punible. Además de valorar la conducta punible, el juez de ejecución de penas debe estudiar el comportamiento del condenado dentro del penal, y en general considerar toda una serie de elementos posteriores a la imposición de la condena. Con fundamento en este conjunto de circunstancias, y no sólo en la valoración de la conducta punible, debe el juez de ejecución de penas adoptar su decisión."*

Continuando con el análisis frente al cumplimiento de las exigencias para el tan preciado sustituto frente al arraigo social y familiar que establece la norma en cita para el presente caso se tiene que la ajusticiada tiene un sitio donde ha vivido, desde luego este sitio y los vínculos que la unen a esa municipalidad y a su familia constituye su arraigo con lo que se cumple el requisito que se enuncia en cabeza de la condenada.

Así las cosas, resulta viable acceder al sustituto penal solicitado por lo que se suspenderá la ejecución de la pena por un periodo de prueba **21 meses**

---

<sup>3</sup> C-757 /14 M.P. GLORIA ESTELLA ORTIZ DELGADO. 15 octubre/2014

NI. 2551  
RAD. 2019-00059  
LEY 906 DE 2004  
BIEN JURÍDICO: SALUD PÚBLICA  
CONCEDE LIBERTAD CONDICIONAL  
CONCEDE REDENCION

**y 25 días**, que corresponde al tiempo que le falta para el cumplimiento de la pena conforme lo dispuesto en el art. 64 del C.P., debiendo la favorecida presentarse ante la autoridad que la requiera por este asunto.

Igualmente deberá suscribir diligencia de compromiso en la que se le ponga de presente las obligaciones del artículo 65 del C.P.

Teniendo en cuenta la situación que por el momento afronta el país a consecuencia de la pandemia que ha generado el CORONAVIRUS (COVID-19) a nivel mundial, el despacho **se abstendrá de fijar caución prendaria** en razón a que se presenta dificultad de los sentenciados para obtener los recursos económicos que le permitan cumplir con dicha exigencia monetaria. Verificado lo anterior, se libraré la boleta de libertad para ante la Dirección del RM BUCARAMANGA.

Por lo anteriormente expuesto, el **JUZGADO QUINTO DE EJECUCIÓN DE PENAS Y MEDIDAS DE SEGURIDAD DE BUCARAMANGA.**

#### **RESUELVE**

**PRIMERO.- OTORGAR** a **NANCY MARÍA VEGA LEÓN**, identificada con la cédula de ciudadanía No. 1.098.796.825, una redención de pena por estudio de 51 días de prisión (1 mes 21 días), que sumado a la redención de pena ya reconocida de 6 meses 10 días de prisión arroja como resultado un total de 8 meses 1 día de prisión.

**SEGUNDO.- DECLARAR** que **NANCY MARÍA VEGA LEÓN**, ha cumplido una penalidad de 36 meses 20 días de prisión, teniendo en cuenta la detención física y la redención de pena.

**TERCERO.- CONCEDER** a **NANCY MARÍA VEGA LEÓN** el sustituto de la libertad condicional al darse a su favor los requisitos del artículo 64 del C.P., por ende, se suspenderá la ejecución de la pena por un periodo de prueba

NI. 2551  
RAD. 2019-00059  
LEY 906 DE 2004  
BIEN JURÍDICO: SALUD PÚBLICA  
CONCEDE LIBERTAD CONDICIONAL  
CONCEDE REDENCION

de **21 meses 25 días**, debiendo presentarse ante este Estrado Judicial cada vez que sea requerido.

**CUARTO.- ORDENAR** que **NANCY MARÍA VEGA LEÓN** suscriba diligencia compromisoria en la que se les ponga de presente las obligaciones del artículo 65 del C.P.

Teniendo en cuenta la situación que por el momento afronta el país a consecuencia de la pandemia que ha generado el CORONAVIRUS (COVID-19) a nivel mundial, el despacho **se abstendrá de fijar caución** en razón a que se presenta dificultad de los sentenciados para obtener los recursos económicos que le permitan cumplir con dicha exigencia monetaria.

**QUINTO.- LÍBRESE boleta de libertad** a favor de **NANCY MARÍA VEGA LEÓN** ante el RM BUCARAMANGA, una vez cumplido lo anterior.

**SEXTO.-** Contra esta decisión proceden los recursos de reposición y apelación.

NOTIFÍQUESE y CÚMPLASE,

  
**HUGO ELEAZAR MARTÍNEZ MARÍN**  
Juez

DFSR

**JUZGADO QUINTO DE EJECUCIÓN DE PENAS Y MEDIDAS  
DE SEGURIDAD DE BUCARAMANGA**

Bucaramanga,

**BOLETA DE LIBERTAD CONDICIONAL No. \_\_\_\_\_**

SEÑOR(A) DIRECTOR(A) DEL **RM BUCARAMANGA**, SIRVASE DEJAR EN LIBERTAD CONDICIONAL A LA SENTENCIADA **NANCY MARÍA VEGA LEÓN** IDENTIFICADA CON LA C.C. No. 1.098.796.825.

**NI- 2551 (2019-00059)**

**OBSERVACIONES:**

LA SENTENCIADA ES DEJADA EN **LIBERTAD CONDICIONAL**, SIEMPRE Y CUANDO NO SE ENCUENTRE REQUERIDA POR OTRA AUTORIDAD, ENCONTRÁNDOSE EL PENAL PLENAMENTE FACULTADO PARA EFECTUAR LAS AVERIGUACIONES PERTINENTES.

**DATOS DE LA PENA QUE CUMPLE**

**JUZGADO:** PRIMERO PENAL DEL CIRCUITO ESPECIALIZADO CON FUNCIONES DE CONOCIMIENTO DE BUCARAMANGA.

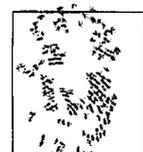
**FECHA:** 25 DE OCTUBRE DE 2019.

**DELITO:** TRÁFICO, FABRICACIÓN O PORTE DE ESTUPEFACIENTES EN CONCURSO CON CONCIERTO PARA DELINQUIR AGRAVADO.

**PENA:** 58 MESES 15 DÍAS DE PRISIÓN.

<b>AUTORIDADES QUE CONCURREN</b>	<b>FISCALIA 2 ESTRUCTURA DE APOYO</b>	<b>680016106063201700007-</b> -
	<b>JUZGADO 5 DE GARANTIAS BUCARAMANGA</b>	<b>680016106063201700007-</b> -
	<b>FISCALIA 4 ESPECIALIZADA DE BUCARAMANGA</b>	<b>680016100000201900059-</b> -
	<b>JUZGADO 1 PENAL DEL CIRCUITO ESPECIALIZADO DE BUCARAMANGA</b>	<b>680016100000201900059</b> <b>N.I. 170679</b>

**HUGO ELEÁZAR MARTÍNEZ MARÍN**  
JUEZ



HUELLA  
DACTILAR